



神戸市外国語大学  
**研究科論集**

2018  
第 **21** 号

ISSN 1346-3616

- 1 A pilot study of Japanese speakers learning Spanish:  
the influence of L3 in their English development

Saori Kishida

- 21 状语标记“地”的表述功能

張 聞

- 33 副词“倒”的“行、知、言”三域考察

張 茜

- 45 《南通方言疏證》研究—以孫錦標注通俗音為中心—

季鈞菲



神戸市外国語大学

# 研究科論集

2018

第 21 号



神戸市外国語大学大学院

外国語学研究科博士課程 文化交流専攻

## 執筆者一覧（論文掲載順）

岸田早織	外国語学研究科文化交流専攻（語学）
張聞	外国語学研究科文化交流専攻（語学）
張茜	外国語学研究科文化交流専攻（語学）
李鈞菲	外国語学研究科文化交流専攻（語学）

## 神戸市外国語大学研究科論集 第21号／ Journal of Graduate Studies, Vol.21

編集委員：萩澤大輝（編集長）

Editors : HAGISAWA Daiki (Chief Editor)

印刷：2018 年 12 月 10 日

Printed : December 10 2018

発行：2018 年 12 月 10 日

Printed : December 10 2018

神戸市西区学園東町 9 丁目 1

発行者：神戸市外国語大学外国語学研究所

Published : Cross-Cultural Interaction, Graduate School of Foreign Language Studies  
Kobe City University of Foreign Studies  
9-1, Gakuen-Higashimachi, Nishi-ku, Kobe, Hyogo, 651-2187, Japan

表紙  
デザイン：佐藤 篤司

Cover  
Design : Atsushi SATO

神戸市灘区友田町 3-2-3

印刷：中村印刷株式会社

Printer : NAKAMURA PRINTING Co.,LTD.

3-2-3, tomoda-cho, Nada-ku, Kobe, Hyogo, 657-0035, Japan



Kobe City University of Foreign Studies

# Journal of Graduate Studies

2018  
vol. **21**

- 1 A pilot study of Japanese speakers learning Spanish:  
the influence of L3 in their English development

---

**Saori Kishida**

- 21 The Expressive Function of Adverbial Marker “De”

---

**Zhang Wen**

- 33 The meaning of adverb “dao” :  
in content domain, epistemic domain and speech-act domain

---

**Zhang Qian**

- 45 A Study on *NanTong FangYan ShuZheng*

---

**Ji Junfei**



Kobe City University of Foreign Studies

Graduate School of Foreign Language Studies  
Doctoral Program International Cultural Interaction